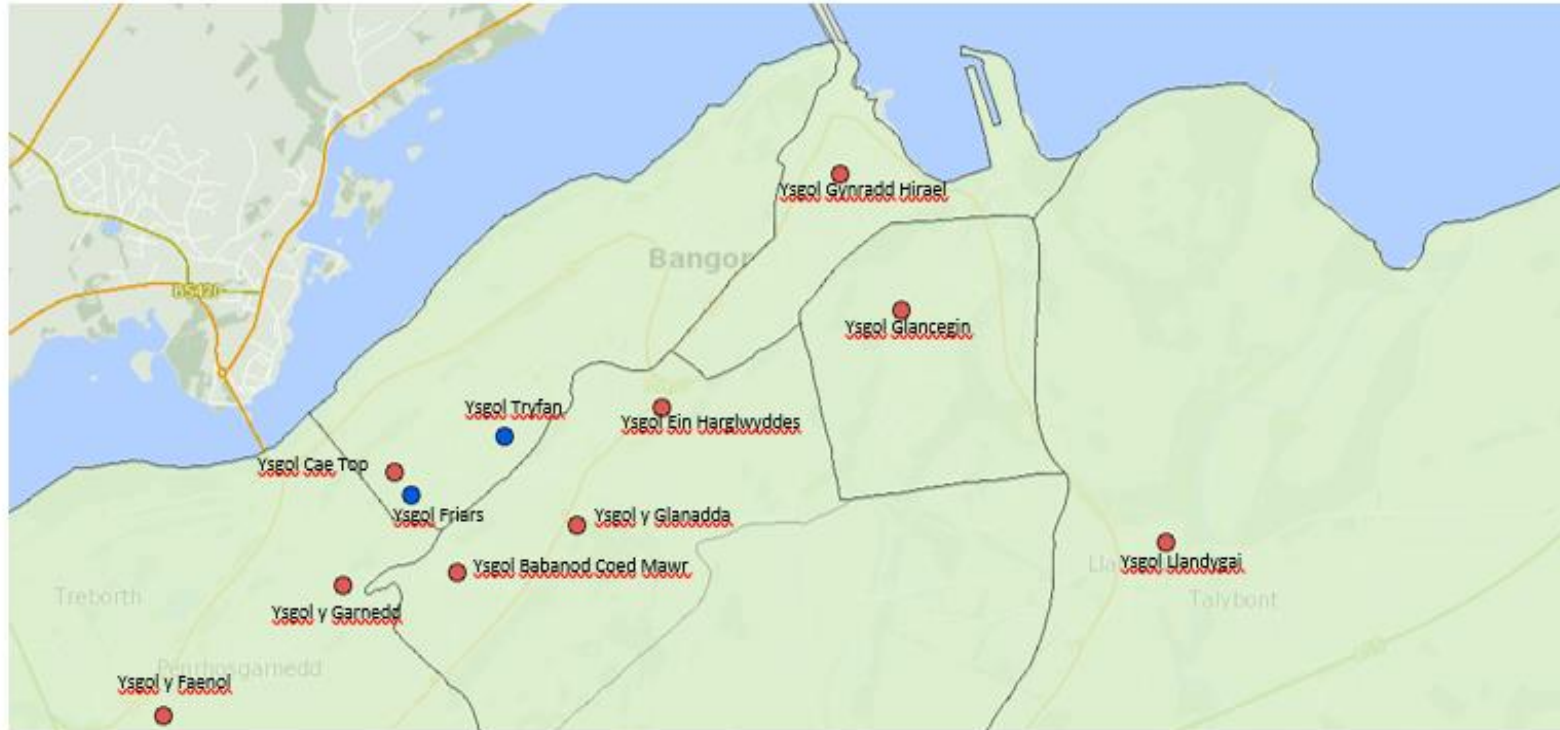


ADOLYGU DARPARIAETH ADDYSG **BANGOR** *EDUCATION PROVISION REVIEW*

Drafft

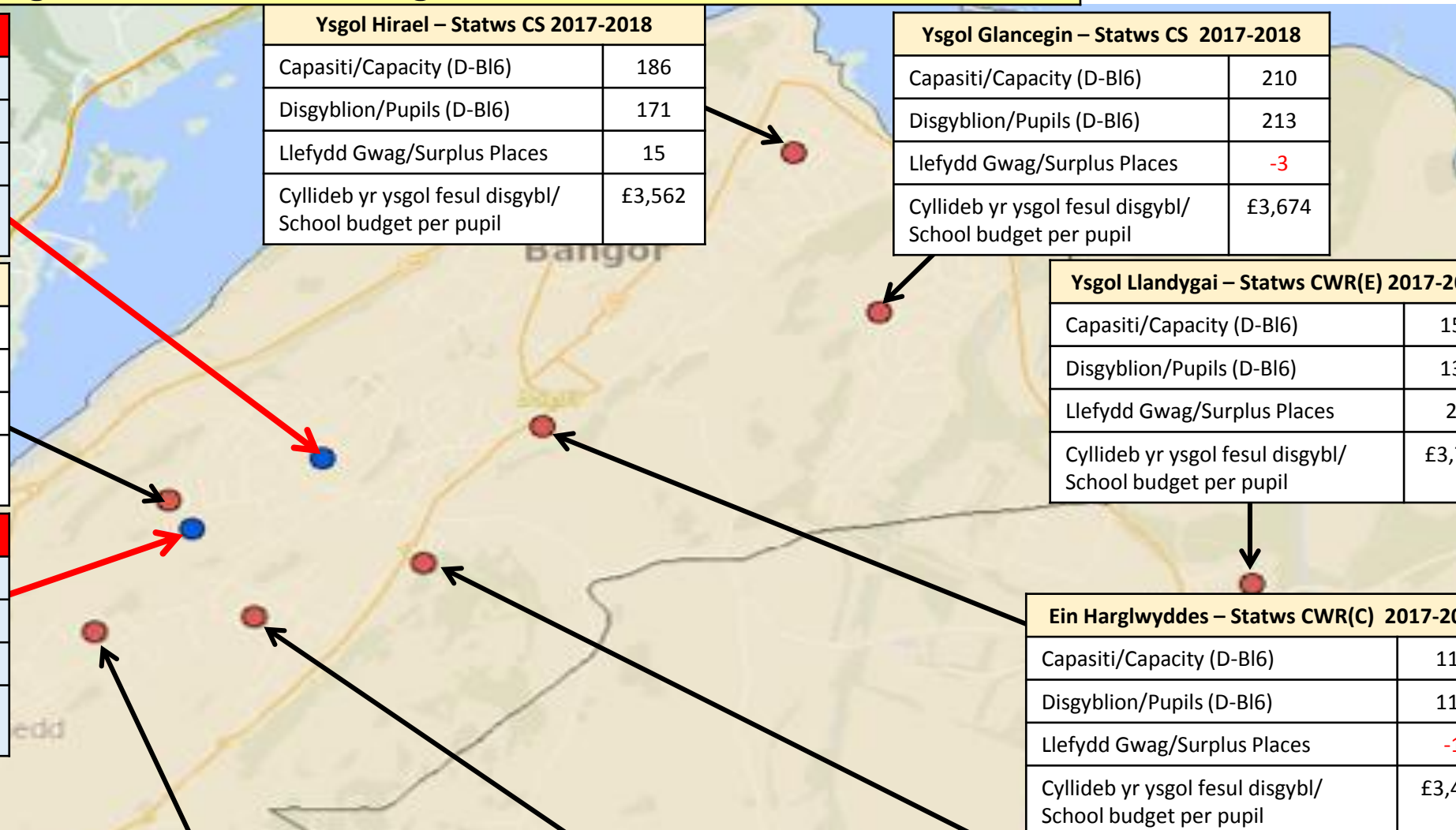


Ciplun o Sefyllfa Ardal Bangor
Snapshot of the Situation in the Bangor Area

	Tudalen Page	
1. Lleoliad Ysgolion Bangor	2	1. Location of Bangor schools
2. Capasiti a llefydd gweigion Ionawr 2017	3	2. Capacity and surplus places January 2017
3. Niferoedd yn ysgolion cynradd Bangor yn ôl dalgylch ysgolion	4	3. Bangor primary school pupil numbers by school catchment area
4.(a) Niferoedd disgyblion ysgolion cynradd Bangor 1976-2016	5 & 6	4.(a) Bangor primary school pupil numbers 1976-2016
4.(b) Rhagamcanion disgyblion	7 & 8	4.(b) Pupil projections
5. Maint Dosbarthiadau	9	5. Class Sizes
6. Disgyblion gyda Anghenion Dysgu Ychwanegol	10	6. Pupils with Additional Learning Needs
7. Arweinyddiaeth a Rheolaeth	11	7. Leadership and Management
8. Aseidiadau Estyn a Llywodraeth Cymru	12	8. Estyn and Welsh Government assessments
9. Dyraniadau Ysgolion 2016/17	13	9. School Allocations 2016/17
10. Cyflwr adeiladau ysgolion	14	10. Condition of school buildings
11. Proffil ieithyddol	15	11. Language profile
12. Defnydd arall o'r ysgolion	16	12. Other use of schools

1. Lleoliad Ysgolion Bangor / Location of Bangor Schools

Drafft



Ysgol Tryfan – Statws US 2017-2018	
Capasiti/Capacity	628
Disgyblion/Pupils	436
Llefydd Gwag/Surplus Places	192
Cyllideb yr ysgol fesul disgybl/ School budget per pupil	£5,037

Ysgol Hirael – Statws CS 2017-2018	
Capasiti/Capacity (D-BI6)	186
Disgyblion/Pupils (D-BI6)	171
Llefydd Gwag/Surplus Places	15
Cyllideb yr ysgol fesul disgybl/ School budget per pupil	£3,562

Ysgol Glancegin – Statws CS 2017-2018	
Capasiti/Capacity (D-BI6)	210
Disgyblion/Pupils (D-BI6)	213
Llefydd Gwag/Surplus Places	-3
Cyllideb yr ysgol fesul disgybl/ School budget per pupil	£3,674

Ysgol Cae Top – Statws CWR(E) 2017-2018	
Capasiti/Capacity (D-BI6)	214
Disgyblion/Pupils (D-BI6)	213
Llefydd Gwag/Surplus Places	1
Cyllideb yr ysgol fesul disgybl/ School budget per pupil	£3,521

Ysgol Llandygai – Statws CWR(E) 2017-2018	
Capasiti/Capacity (D-BI6)	157
Disgyblion/Pupils (D-BI6)	135
Llefydd Gwag/Surplus Places	22
Cyllideb yr ysgol fesul disgybl/ School budget per pupil	£3,782

Ysgol Friars – Statws US 2017-2018	
Capasiti/Capacity	1,328
Disgyblion/Pupils	1,273
Llefydd Gwag/Surplus Places	55
Cyllideb yr ysgol fesul disgybl/ School budget per pupil	£4,404

Ein Harglwyddes – Statws CWR(C) 2017-2018	
Capasiti/Capacity (D-BI6)	113
Disgyblion/Pupils (D-BI6)	114
Llefydd Gwag/Surplus Places	-1
Cyllideb yr ysgol fesul disgybl/ School budget per pupil	£3,475

Ysgo y Faenol – Statws CWR(E) 2017-2018	
Capasiti/Capacity (D-BI6)	186
Disgyblion/Pupils (D-BI6)	206
Llefydd Gwag/Surplus Places	-20
Cyllideb yr ysgol fesul disgybl/ School budget per pupil	£3,121

Ysgol y Garnedd – Statws CS 2017-2018	
Capasiti/Capacity (D-BI6)	210
Disgyblion/Pupils (D-BI6)	305
Llefydd Gwag/Surplus Places	-95
Cyllideb yr ysgol fesul disgybl/ School budget per pupil	£3,111

Ysgol Coed Mawr – Statws CS(B) 2017-2018	
Capasiti/Capacity (D-BI6)	56
Disgyblion/Pupils (D-BI6)	24
Llefydd Gwag/Surplus Places	32
Cyllideb yr ysgol fesul disgybl/ School budget per pupil	£6,525

Ysgol Glanadda – Statws CS(I) 2017-2018	
Capasiti/Capacity (BI3-BI6)	71
Disgyblion/Pupils (BI3-BI6)	41
Llefydd Gwag/Surplus Places	30
Cyllideb yr ysgol fesul disgybl/ School budget per pupil	£5,052

2. Capasiti a Llefydd gweigion Medi 2017 / Capacity and Surplus Places September 2017

Ysgol School	Capasiti (D – B16) Capacity (R – Yr6)	Nifer o Lefydd Gwag Number of Surplus Places	% o Lefydd Gwag % of Surplus Places
Glanadda	71	30	42%
Coed Mawr	56	32	57%
Y Garnedd	210	0	0
Hirael	186	0	0
Y Faenol	186	0	0
Llandygai	157	8	5%
Cae Top	214	0	0
Ein Harglwyddes	113	0	0
Glancegin	280	29	10%
Friars	1328	55	4%
Tryfan	628	192	31%
CYFANSWM TOTAL	3,429	346	10%

Ffynhonnell: Data Medi 2017 sydd wedi ei gyflwyno i'r Adran Addysg yn flynyddol gan yr ysgolion
 Source: Data September 2017 as presented to the Education Department by the schools annually

Strategaeth Addysg Gynradd o'r Ansawdd Gorau i Blant Gwynedd :

"4.6.1 Ein disgwyliadau yw bod Gwynedd yn gwneud y defnydd gorau posibl o'r adnoddau ariannol sydd ar gael ar gyfer addysg gynradd y Sir"

Excellent Primary Education For Children in Gwynedd Strategy :

"4.6.1 Our expectation is that Gwynedd will make the best possible use of all financial resources available for the County's primary education"

3. Niferoedd yn ysgolion cynradd Bangor yn ôl dalgylch ysgolion / Bangor primary school pupil numbers by school catchment area

		Dalgylch cartref / Home catchment							Cyf / Total
		Cae Top	Hirael	Babanod Coed Mawr + Glanadda	Y Faenol	Glancegin	Llandygai	Arall/ Other	
Ysgol / School	Y Garnedd	46	28	78	69	23	20	74	338
	Cae Top	90	13	59	18	7	3	49	239
	Hirael	13	102	20	5	37	2	17	196*
	Babanod Coed Mawr + Glanadda	5	2	50	4	2	2	4	69
	Y Faenol	12	1	34	111	3	3	55	219
	Ein Harglwyddes	8	20	43	11	12	1	28	123
	Llandygai	1	8	4	1	28	45	63	150*
	Glancegin	3	5	5	0	235	0	3	251
	Cyfanswm Total	178	179	293	219	347	76	293	1,585

*Efallai na fydd data a gymerir o SIMS ysgol ar ddiwrnod y cyfrifiad yn cyfateb yn union â'r ffurflen cyfrifiad ysgolion

*Data taken from school SIMS on census day may not exactly match the schools census return

**4(a) Niferoedd disgyblion ysgolion cynradd Bangor 1980 - 2017 /
Bangor primary school pupil numbers 1980 - 2017**

Niferoedd [Meithrin – Bl.6 (Oed 3-11)]
Number [Nursery - Yr.6 (Age 3-11)]

Ysgol School	1980	1985	1990	1995	2000	2005	2010	2015	2017	1980-2017	1980-2017
										twf / growth	% twf / growth
Glanadda	128	83	87	89	61	63	45	42	41	-87	-68%
Coed Mawr	73	67	48	90	54	49	57	40	28	-45	-62%
Y Garnedd	218	185	191	268	271	312	325	346	338	120	55%
Hirael	189	167	168	221	223	252	201	168	195	6	3%
Y Faenol	141	108	110	147	244	243	244	253	219	78	55%
Llandygai	128	128	135	150	176	169	181	143	149	21	16%
Cae Top	243	170	207	195	212	216	251	242	240	-3	-1%
Ein Harglwyddes	135	149	113	151	123	113	115	126	123	-12	-9%
Glancegin	309	235	326	328	264	226	207	229	251	-58	-19%
Ardal / Area	1564	1292	1385	1639	1628	1643	1626	1589	1584		

Ffynhonnell: Data Diweddaraf Cyfrifiad Medi 2017
Source: Updated September 2017 School Census

Pryd oedd yr ysgolion ar ei uchaf/lleiaf? / When were the schools at their highest/lowest?

Ysgol / School	Uchaf / Highest	Lleiaf / Fewest
Glanadda	128 (1980)	40 (2011)
Coed Mawr	90 (1995)	28 (2017)
Y Garnedd	357 (2016)	179 (1988)
Hirael	252 (2005)	159 (2016)
Y Faenol	262 (2009)	107 (1983)
Llandygai	182 (2004)	124 (1982)
Cae Top	251 (2010)	170 (1985)
Ein Harglwyddes	164 (1994)	98 (2001)
Glancegin	363 (1994)	191 (2008)

Strategaeth Addysg Gynradd o'r Ansawdd Gorau i Blant Gwynedd :

“4.2.1 Ein disgwyliadau yw bod angen adlewyrchu tueddiadau o ran poblogaeth a niferoedd disgyblion cynradd wrth gynllunio ar gyfer dyfodol addysg mewn dalgylchoedd gwahanol”

Excellent Primary Education For Children in Gwynedd Strategy :

“4.2.1 Our expectation is that planning for the future of education in different catchment areas needs to reflect trends in terms of population and primary pupil numbers”

4(b) Rhagamcanion Disgyblion / Pupil Projections

Drafft

RHAGAMCAN MEDI 2018 SEPTEMBER PROJECTION									
Ysgol / School	Blwyddyn Ysgol / School Year								Cyfanswm Total
	M / N	0	1	2	3	4	5	6	
Glanadda	-	-	-	-	6	4	17	9	36
Coed mawr	7	3	7	11	-	-	-	-	28
Y Garnedd	31	33	43	47	41	49	40	50	334
Hirael	24	24	24	21	24	24	28	22	191
Y Faenol	13	13	30	30	30	30	30	30	206
Llandygai	17	14	26	13	18	18	19	13	138
Cae Top	30	30	30	30	30	30	30	30	240
Ein Harglwyddes	10	10	13	15	22	19	14	18	121
Glancegin	36	38	28	39	30	37	24	32	264

Ysgol / School	7	8	9	10	11	12	13	Cyfanswm/ Total
Friars	210	212	214	220	200	120	96	1272
Tryfan	70	71	66	69	80	35	39	430

RHAGAMCAN MEDI 2019 SEPTEMBER PROJECTION									
Ysgol / School	Blwyddyn Ysgol / School Year								Cyfanswm Total
	M / N	0	1	2	3	4	5	6	
Glanadda	-	-	-	-	11	6	4	17	38
Coed mawr	8	7	6	7	-	-	-	-	28
Y Garnedd	45	35	33	43	47	41	49	40	333
Hirael	23	24	24	24	21	24	29	28	197
Y Faenol	30	13	13	30	30	30	30	30	206
Llandygai	19	17	14	26	13	18	18	19	144
Cae Top	30	30	30	30	30	30	30	30	240
Ein Harglwyddes	10	10	13	13	15	22	19	14	116
Glancegin	30	36	38	28	39	30	37	24	262

Ysgol / School	7	8	9	10	11	12	13	Cyfanswm/ Total
Friars	210	212	214	216	210	118	100	1280
Tryfan	75	70	71	66	69	52	33	436

RHAGAMCAN MEDI 2020 SEPTEMBER PROJECTION

Ysgol / School	Blwyddyn Ysgol / School Year								Cyfanswm Total
	M / N	0	1	2	3	4	5	6	
Glanadda	-	-	-	-	7	11	6	4	28
Coed mawr	7	8	8	3	-	-	-	-	26
Y Garnedd	45	44	35	33	43	47	41	49	337
Hirael	24	23	24	24	24	21	24	24	188
Y Faenol	30	30	13	13	30	30	30	30	206
Llandygai	16	19	17	14	26	13	18	18	141
Cae Top	30	30	30	30	30	30	30	30	240
Ein Harglwyddes	10	10	13	13	13	15	22	19	115
Glancegin	30	30	36	38	28	39	30	37	268

Ysgol / School	7	8	9	10	11	12	13	Cyfanswm/ Total
Friars	210	212	214	216	209	120	99	1280
Tryfan	75	75	70	71	66	40	50	447

5. Maint dosbarthiadau 2017-18 / Class sizes 2017-18

Drafft

Ysgol School	Meithrin Nursery		Derbyn Reception	Bl 1 Yc 1	Bl 2 Yc 2	Bl 3 Yc 3	Bl 4 Yc 4	Bl 5 Yc 5	Bl 6 Yc 6	Cyfanswm Total	Nifer y dosbarthiadau No. of Classes	Dosbarth mawr Largest Class	Dosbarth lleiaf Smallest Class	Maint dosbarth ac. arfactaleidd. Average Class Size
	AM	PM												
Ysgol y Garnedd	7	5	15	15	14	16	14	17	13	338	12	30	24	28.1
	8	3	13	16	13	17	13	17	12					
	6	4	15	16	14	15	13	16	11					
Ysgol y Faenol	13		30	30	30	30	29	30	27	219	8	30	27	27.3
Ysgol Cae Top	27		29	31	31	31	30	30	30	239	8	31	29	29.8
Ysgol Coed Mawr	4		7	11	6	-				28	2	17	11	14
Ysgol Glanadda	-					4	17	9	11	41	2	21	20	20.5
Ysgol Hiraol	24		24	21	6	11	20	28		195	7	31	24	27.8
					18	13	8	22						
Ysgol Llandygai	14		26	13	18	18	6	13	28	149	6	31	24	24.8
							13							
Ysgol Ein Harghwyddes	9		11	15	22	19	13	18	16	123	4	34	22	30.7
Ysgol Glanacain	19	19	10	28	30	31	32		23	251	8	32	23	31.3
				18	11	6	24							

6. Disgyblion gyda Anghenion Dysgu Ychwanegol / *Pupils with Additional Learning Needs*

Ysgol	AY	AY+	CDU Awdurdod	CDU Fforwm	CDU Ymddygiad	Datganiad	Cyfanswm
Glanadda	8	5	2	1	2	0	18
Coed Mawr	4	3	2	1	1	0	11
Y Garnedd	13	8	5	0	0	1	27
Hirael	21	15	6	0	1	2	45
Y Faenol	0	15	0	0	2	3	20
Llandygai	12	14	1	5	3	3	38
Cae Top	1	20	2	0	0	3	26
Ein Harglwyddes	7	15	0	0	0	0	22
Glancegin	16	17	6	1	7	1	48

Ffynhonnell: Cyfrifiad Ysgolion Medi 2017

Source: September 2017 School Census

7. Arweinyddiaeth a rheolaeth / *Leadership and management*

Drafft

Ysgol School	Gofal Dosbarth Teaching Time	Sylwadau Comments
Glanadda	0%	Pennaeth Mewn Gofal Dros Dro
Coed Mawr	0%	Pennaeth Mewn Gofal Dros Dro
Y Garnedd	0%	
Hirael	20%	
Y Faenol	0%	
Llandygai	30%	
Cae Top	10%	
Ein Harglwyddes	40%	
Glancegin	10%	

8. Aseidiadau Estyn a Llywodraeth Cymru / Estyn and Welsh Government Assessments

Drafft

Ysgol	Blwyddyn yr archwiliad Year of Inspection	Estyn				Llywodraeth Cymru Welsh Government	
		Pa mor dda yw'r deilliannau? How good are outcomes?	Pa mor dda yw'r ddarpariaeth? How good is provision?	Pa mor dda yw'r arweinyddiaeth a'r rheolaeth? How good are leadership and management?	Lefel y Dilyniant (os yn briodol) Level of Follow-Up (if necessary)	Categori Cefnogaeth Llywodraeth Cymru 2017 Welsh Government Support Category 2017	
Glanadda	2013	Digonol/Adequate	Digonol/Adequate	Anfoddhaol/Unsatisfactory	2014	Gwelliant Sylweddol / Significant Improvement	Coch / Red
Coed Mawr	2015	Digonol/Adequate	Digonol/Adequate	Digonol/Adequate	2016	Cynnydd da/ Good Progress	Ambr / Amber
Y Garnedd	2012	Da/Good	Da/Good	Rhagorol/Excellent	-	-	Gwyrdd / Green
Hirael	2015	Digonol/Adequate	Digonol/Adequate	Digonol/Adequate	2016	Cynnydd da/ Good Progress	Melyn / Yellow
Y Faenol	2010	Da/Good	Da/Good	Da/Good	-	-	Gwyrdd / Green
Llandygai	2012	Da/Good	Da/Good	Da/Good	-	-	Melyn / Yellow
Cae Top	2016	Rhagorol/Excellent	Rhagorol/Excellent	Rhagorol/Excellent	-	-	Gwyrdd / Green
Ein Harglwyddes	2011	Da/Good	Da/Good	Digonol/Adequate	2014	Gwelliant Sylweddol / Significant Improvement	Ambr / Amber
Glancegin	2013	Digonol/Adequate	Da/Good	Da/Good	-	-	Melyn / Yellow
Tryfan	2013	Da/Good	Da/Good	Da/Good	-	-	Melyn / Yellow
-Friars	2011	Digonol/Adequate	Da/Good	Da/Good	2012	Cynnydd da/	Melyn / Yellow

Categori Cefnogaeth Llywodraeth Cymru

Caiiff y dyfarniadau yng nghymharu un a cham dau eu cyfuno i bennu categori cymorth ar gyfer yr ysgol. Categori lliw fydd hwn, a fydd yn dynodi'r gefnogaeth sydd ei hangen ar yr ysgol – naill ai gwyrdd, melyn, oren neu goch.

Dyma lefel y gefnogaeth sydd ar gael ar gyfer pob categori:-

- Categori cefnogaeth gwyrdd - Bydd ysgol yn y categori hwn yn derbyn hyd at 4 diwrnod o amser cynghorydd her.
- Categori cefnogaeth melyn - Bydd ysgol yn y categori hwn yn derbyn hyd at 10 diwrnod o amser cynghorydd her.
- Categori cefnogaeth oren - Bydd ysgol yn y categori hwn yn derbyn hyd at 15 diwrnod o amser cynghorydd her.
- Categori cefnogaeth coch - Bydd ysgol yn y categori hwn yn derbyn hyd at 25 diwrnod o amser cynghorydd her.

Bydd pob cynghorydd her yn pennu natur y pecyn cymorth penodol a gaiff ei ddarparu i bob ysgol, yn unol â'r angen.

Welsh Government Support Category

The outcomes in step one and step two are combined to decide on the school's support category. The final categorisation is a colour code that shows the level of support a school needs – green, yellow, amber or red.

The level of support available for each category is as follows:-

- Green support category - A school in this category will receive up to 4 days of challenge adviser time.
- Yellow support category - A school in this category will receive up to 10 days of challenge adviser time.
- Amber support category - A school in this category will receive up to 15 days of challenge adviser time.
- Red support category - A school in this category will receive up to 25 days of challenge adviser time.

Each challenge adviser will determine the nature of the bespoke support package to be provided to each school according to need.

9. Dyranid Ysgolion 2017/18 / Schools Allocation 2017/18

Drafft

	Glanadda	Coed Mawr	Y Garnedd	Hirael	Y Faenol	Llandygai	Cae Top	Ein Harglwyddes	Glancegin	Friars	Tryfan
Dyranid Cyllidol 2017/18 2017/18 Financial Allocation	£253,000	£189,000	£1,039,000	£524,000	£684,000	£527,000	£786,000	£429,000	£800,000	£5,342,000	£2,342,000
Cost y disgybl 2017/18 Cost per pupil 2017/18	£5,052	£6,525	£3,111	£3,562	£3,121	£3,782	£3,521	£3,475	£3,674	£4,404	£5,037
Gwybodaeth Ychwanegol/ Additional Information		£32,520 *Gwarchod aeth Lleiafswm Staffio/ Minimum Staffing Protection									

*Mae'r polisi gwarchodaeth yn sicrhau o leiaf pennaeth ac athro/athrawes ym mhob ysgol gyda mwy na 15 disgybl, a pennaeth a cymhorthydd dosbarth mewn ysgolion gyda llai na 15 disgybl.

*The minimum staffing protection policy ensures a minimum of headteacher and teacher at every school which has more than 15 pupils, and a headteacher and a classroom assistant in a school with fewer than 15 pupils.

Strategaeth Addysg Gynradd o'r Ansawdd Gorau i Blant Gwynedd :

"4.6.1 Ein disgwyliadau yw bod Gwynedd yn gwneud y defnydd gorau posibl o'r adnoddau ariannol sydd ar gael ar gyfer addysg gynradd y Sir"

Excellent Primary Education For Children in Gwynedd Strategy :

"4.6.1 Our expectation is that Gwynedd will make the best possible use of all financial resources available for the County's primary education"

10. Cyflwr Adeiladau Ysgolion / Condition of School Buildings

Drafft

Ysgol	Categori Cyflwr	Diffygion Addasrwydd a Chyflwr	Cost y Cynnal a Chadw sydd ei Angen
Ysgol y Garnedd	B	<ul style="list-style-type: none"> Addasrwydd – Nifer y dysgwyr yn yr Ysgol yn fwy na chapasati swyddogol yr Ysgol. Nifer o ddysgwyr yn cael eu haddysg mewn gofod anaddas. Maint y dosbarthiadau yn rhy fach. Cyflwr – <ul style="list-style-type: none"> Muriau allanol yr adeilad o wneuthuriad 'system build'. Angen newid y muriau cladin pren a'r ffenestri. Angen sustem awyru uwchben peth offer yn y gegin Angen uwchraddio rhai toiledau 	£65,000
Ysgol Glanadda	B	<ul style="list-style-type: none"> Addasrwydd - Cynllun yr Ysgol yn anhyblyg. Maint yr ystafelloedd dosbarth ddim i safonau presennol. Cyflwr – <ul style="list-style-type: none"> Angen adnewyddu'r ffenestri Angen uwchraddio sustem awyru'r gegin Angen adnewyddu fargoed y to Angen paentio'r tu allan 	£85,000
Ysgol Babanod Coedmawr	B	<ul style="list-style-type: none"> Addasrwydd – Cynllun yr Ysgol yn anhyblyg. Dosbarthiadau yn rhy fach. Safle yn gyfyngedig a dim modd ei ehangu. Cyflwr – <ul style="list-style-type: none"> Angen adnewyddu'r sustem drydanol. Gwaith i'r iard chwarae Angen adnewyddu'r ffenestri Angen adnewyddu rhannau o'r gegin gan gynnwys gwella'r awyriant. Angen adnewyddu'r toeau fflat 	£245,000
Ysgol y Faenol	A	<ul style="list-style-type: none"> Addasrwydd – Dosbarthiadau yn rhy fach. Nifer o'r dysgwyr mewn dosbarthiadau dros dro (mobiles). Problemau parcio y tu allan i'r Ysgol. Cyflwr – <ul style="list-style-type: none"> Angen adnewyddu rhai ffenestri metal Angen gwaith paentio y tu allan Angen adnewyddu nenfwd allanol i du blaen yr Ysgol. 	£75,000

** Gwariant sydd yn gyfrifoldeb ar y Cyngor yn unig. Strwythur allanol yr adeilad yn gyfrifoldeb ar yr Eglwys / Expenditure which is the responsibility of the Council alone. External structure of the building is the responsibility of the Church.

Ffynhonnell: Adran Eiddo Gwynedd

Source: Gwynedd Property Department

Strategaeth Addysg Gynradd o'r Ansawdd Gorau i Blant Gwynedd :

"4.3.1 Ein disgwyliadau yw bod yr amgylchedd dysgu i blant ac athrawon y Sir - fel cyflwr yr ysgol, y dosbarth, ystafell athrawon, y ddarpariaeth chwarae- yn bodloni gofynion addysgu a dysgu yn y 21ain Ganrif"

Excellent Primary Education For Children in Gwynedd Strategy :

"4.3.1 Our expectation is that the learning environment for the County's children and teachers - in other words the condition of the school, the classroom, staffroom, play provision - meet 21st century teaching and learning requirements"

11. Proffil Ieithyddol / Language Profile

Drafft

Ysgol School	Siarad Cymraeg yn rhugl gartref	Ddim yn siarad Cymraeg gartref ond yn rhugl	Siarad Cymraeg gartref ond nid yn rhugl	Ddim yn siarad Cymraeg gartref a nid yn rhugl	Ddim yn gallu siarad Cymraeg o gwbl	Cyfanswm Total
	Speak Welsh fluently at home	Do not speak Welsh at home but are fluent	Speak Welsh at home but not fluent	Do not speak Welsh at home and are not fluent	Do not speak Welsh at all	
Glanadda	10 (20%)	5 (10%)	3 (6%)	23 (46%)	9 (18%)	50
Coed Mawr	6 (16%)	0	5 (14%)	8 (22%)	18 (49%)	37
Y Garnedd	190 (54%)	9 (3%)	65 (19%)	61 (17%)	24 (7%)	349
Hirael	7 (4%)	4 (2%)	10 (6%)	72 (41%)	81 (47%)	174
Y Faenol	12 (5%)	30 (13%)	20 (9%)	86 (37%)	82 (36%)	230
Llandygai	16 (10%)	17 (11%)	30 (19%)	57 (35%)	41 (25%)	161
Cae Top	3 (1%)	1 (1%)	26 (11%)	124 (52%)	84 (35%)	238
Ein Harglwyddes	1 (1%)	1 (1%)	2 (1%)	15 (12%)	107 (85%)	126
Glancegin	21 (9%)	26 (11%)	35 (15%)	97 (43%)	48 (21%)	227
	Cymraeg Rhugl Fluent Welsh		Ychydig o Gymraeg Some Welsh		Dim Cymraeg No Welsh	

Ffynhonnell: PLASC Ionawr 2017

Source: PLASC January 2017

Strategaeth Addysg Gynradd o'r Ansawdd Gorau i Blant Gwynedd :

"4.8.1 Ein disgwyliadau yw bod holl ddisgyblion y Sir yn meddu ar ddwyieithrwydd cytbwys oed-berthnasol er mwyn eu galluogi i fod yn aelodau cyflawn o'r gymdeithas ddwyieithog y maent yn rhan ohonni"

Excellent Primary Education For Children in Gwynedd Strategy :

"4.8.1 Our expectation is that all the County's pupils will have developed age-relevant bilingual skills which allows them to become fully participating members of the bilingual society in which they live"

14. Defnydd Arall o'r Ysgolion / Other Use of the Schools

Drafft

	Clwb Brecwast <i>Breakfast Club</i>	Clwb ar ôl Ysgol <i>After school club</i>	Clwb Gwyliau <i>Holiday Club</i>	Cylch Meithrin <i>Cylch Meithrin</i>	Wrap-Around	Defnydd Cymunedol Community use
Y Garnedd	✓	✓	✓	✓	✓	Ymarfer côr Aelwyd (Uwchradd) yr Urdd Urdd Choir Practice (Secondary)
Hirael	✓			✓	✓	
Y Faenol	✓	✓	✓			Côr Dinas Bangor Bangor City Choir
Llandygai	✓	✓		✓		
Cae Top	✓	✓	✓	✓	✓	Kids camp Dreigiau Cae Top Stiwio ddawns - Dancing studio Hyfforddiant Peldroed - Football Training Corau – Choirs
Glanadda	✓					Clwb Yoga Yoga Club
Coed Mawr	✓			✓		
Ein Harglwyddes	✓	✓				
Glancegin	✓	✓		✓	✓	

Ffynhonnell: Arolwg o ysgolion ar sail gwybodaeth a roddwyd gan bennaeth pob ysgol Mai 2017

Source: Survey of schools based on information provided by the headteacher of each school May 2017

Strategaeth Addysg Gynradd o'r Ansawdd Gorau i Blant Gwynedd :

"4.8.1 Ein disgwyliadau yw bod holl ddisgyblion y Sir yn meddu ar ddwyieithrwydd cytbwys oed-berthnasol er mwyn eu galluogi i fod yn aelodau cyflawn o'r gymdeithas ddwyieithog y maent yn rhan ohoni"

Excellent Primary Education For Children in Gwynedd Strategy :

"4.8.1 Our expectation is that all the County's pupils will have developed age-relevant bilingual skills which allows them to become fully participating members of the bilingual society in which they live"